

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il importe que les employeurs soient informés le plus rapidement possible du fait que la cotisation capitative pour des travailleurs à temps partiel involontaire n'est pas due pour certaines catégories de travailleurs;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. La cotisation spéciale visée à l'article 103 de la loi du 26 juin 1992 portant les dispositions sociales et diverses n'est pas due pour le travailleur à temps partiel involontaire engagé en remplacement d'un travailleur qui est passé à des prestations de travail à mi-temps en application des dispositions des arrêtés pris en exécution de l'article 102 de la loi de redressement du 22 janvier 1985 contenant des dispositions sociales.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er juillet 1992.

Art. 3. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 31 décembre 1992.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het van belang is dat de werkgevers zo vlug mogelijk op de hoogte gebracht worden van het feit dat de capitatiieve bijdrage voor onvrijwillig deeltijdse werknemers niet verschuldigd is voor bepaalde categorieën van werknemers;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid en op advies van onze in Raad vergaderde Ministers;

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De bijzondere werkgeversbijdrage bedoeld in artikel 103 van de wet van 26 juni 1992 houdende sociale en diverse bepalingen is niet verschuldigd voor de onvrijwillig deeltijdse werknemer aangeworven ter vervanging van een werknemer die in toepassing van de bepalingen van de besluiten genomen ter uitvoering van artikel 102 van de herstelwet van 22 januari 1985 houdende sociale bepalingen naar halftijdse arbeidsprestaties is overgegaan.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 1992.

Art. 3. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 31 december 1992.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

EXÉCUTIFS — EXECUTIEVEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

F. 93 — 46 (91 — 3572)

31 JULI 1991

Besluitvande Vlaamse Executievet tot verlenging met twee jaar van het ministerieel besluit van 28 december 1983 tot verlenging van de strandconcessies aan de kustgemeenten. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 4 december 1991, op blz. 27221, dient artikel 1 als volgt gelezen te worden :

« Artikel 1. De concessies verleend bij ministerieel besluit van 28 december 1983 worden met twee jaar verlengd, ingaande op 1 januari 1991 en eindigend op 31 december 1992 aan de gemeenten Blankenberge, Bredene, Brugge, De Haan, De Panne, Koksijde, Knokke-Heist, Middelkerke, Nieuwpoort en Oostende. »

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

N. 93 — 46 (91 — 3572)

31 JUILLET 1991

Arrêté de l'Exécutif flamand portant la prolongation de deux ans de l'arrêté ministériel du 28 décembre 1983 prolongeant les concessions de plages octroyées aux communes du littoral. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 4 décembre 1991, à la page 27221, l'article 1er doit se lire comme suit :

« Article 1er. Les concessions octroyées par l'arrêté ministériel du 28 décembre 1983 aux communes de Blankenberge, Bredene, Brugge, De Haan, De Panne, Koksijde, Knokke-Heist, Middelkerke, Nieuwpoort et Oostende, sont prolongées de deux ans, à partir du 1er janvier 1991 jusqu'au 31 décembre 1992. »